

КРАКІВСЬКІ ВІСТІ

Щоденник, виходить кожного дня, крім неділь і свят

АДМІНІСТРАЦІЯ:

Краків, Райхштрассе 34. Тел. 230-39

РЕДАКЦІЯ:

Краків, Ожешковей 7. — Тел. 104-81

„Krakauer Nachrichten“ — Tageszeitung.

Administration; Reichsstrasse 34.

Schriftleitung; Orzeszkowagasse 7.

ПЕРЕДПЛАТА

в краю і за кордоном:

місячно 6 зол.

курс 1 нім. марки = 2 зол., 5 чеських

корон = 1 зол., 5 слов. кор. = 1 зол.

Великі успіхи німецьких скорих човнів

Затоплено 16.500 тон. Офензивні бої на середньому відтинку східного фронту далі успішні.

ГОЛОВНА КВАТИРА ВОЖДА, 25. 11. Головне Командування Німецьких Збройних Сил подає:

Офензивні бої на середньому відтинку східного фронту ідуть далі успішно.

Перед британським побережжям заатакували скорі човни під проводом шефа флоталі, капітана-лейтенанта Бедге, один сильно забезпечений ворожий конвой і затопили в сильних боях з британськими нищильниками 4 важкі навантажені торговельні кораблі, загальної містоти 16.500 тон, між ними один корабель-цистерну містоти 6.000 тон. Всі човни вернули неушкоджені до своїх баз.

К. станняї ночі боеві літаки ушкодили на морі довкола Англії 2 більші зельні кораблі, які їхали в конвою.

На британському південно-східному побережжі бомбардовано пристаневі об'єкти. В області Каналу летунство затопило один британський скорий човен.

Вночі на 24. 11. пробували англійці причалити з кількома човнами до французького побережжя Каналу. Німецькі відділи безпеки побережжя відбили їх з втратами.

В північній Африці триває на всіх відтинках фронту завзятий бій. На північ від Сиді-ель-Барані летунська торпеда поцілила один більший британський військовий корабель.

Британське летунство намагалося налітати слабкими силами на Німецький залив і на зайняті західні простори. Зістрілено три ворожі літаки.

Завзяті бої в Африці

РИМ, 24. 11. — Головна Квартира Італійських Збройних Сил подає:

Також у вчорашньому п'ятому дні великої битви в Мармаріці не вгавав бій між німецько-італійськими й англійськими силами від самого ранку до вечера. Завзяті бої на суші і в повітрі відбуваються в чотирокутнику пустині Тобрук, Бір ель Гобі, Сидді Омар і Солом.

Дальшим спробам вилому англійців, при допомозі повзів та панцирників із Тобруку, протиставилася успішно італійська піхота й артилерія у найтіснішому співділанні з німецькими частинами. Неменше 50 повзів та інших бойових ворожих возів стало на цьому відтинку, на якому ворог поніс важкі втрати в людях, нездібними до бою.

На південь і південний схід від Тобруку розбили італійські дивізії в злучі з німецькими панцирними відділами і у співділанні з повітряними силами осі значні англійські скупчення панцирних частин, при чому знищено численні повзи й панцирні вози, або пошкоджено їх важко. Взято певну кількість вояків в полон та заподіяно ворогові значні втрати. На захід від Солом в боях, що велись 22 і 23-го проти німецьких панцирних загонів, англійці мали значні втрати. Кілька англійських груп важко потерпіло, або їх до решти знищено, як це трапилося з 4-ю панцирною бригадою, якої команда ген. Сперрінга взято в полон.

На фронті Солом, де дивізія „Савоя“ від 22. XI. вела безперервні бої з англійськими військами, підтримувана сильним вогнем артилерії і панцирними відділами,

та летунством безупинно з'являлися наступні й протинаступи.

Численні панцирні англійські вози вже знищені або не спосібні до бою, а ворог якому наші війська ставили завзятий опір, мав численні втрати. Дивізійна протилетунська артилерія зістрілила два ворожі англійські літаки, що спалахнули вогнем.

Німецькі довецькі літаки, як досі стверджено, зістрілили в численних повітряних боях, 10 ворожих літаків. Наші довецькі літаки зістрілили 14 ворожих у горіночному стані, а многи численні інші літаки обстріляли з добрим вислідом кулеметним вогнем.

Змоторизований британський загін, що продерся в пустиню Циренайки, заатакував на південь від оазису Джали одну нашу висунену вперед, малу заставу, яку переміг після завзятого оборонного бою, при чому зазнав поважних втрат.

У східній Африці на боевому відтинку Гондари проходили місцеві бої наших висунених відділів та цільний артилерійський вогонь з Гондари. Наші довецькі літаки обстріляли вогнем машинкових крісів ворожі піхотні табори на південь від Азоо.

Наші торпедні літаки поцілили на захід від Марса Матрук двома торпедами один великий ворожий корабель, конвойований 4-ма нищильниками. Наші торпедні літаки зістрілили також один ворожий літак і вернулися, хоча тяжко ушкоджені, до своїх баз. Корабель перевернувся на бік і так остався.

На захід від Тобруку схоплено 1 озброєний моторовий вітрильник з його залогою. Залогоу взято в полон.

Росія в поході

Німецький загранично-научний Інститут в Берліні влаштував в мин. п'ятницю публічний виклад, який виголосив відомий історик, професор Шіслер, на дуже цікаву тему: „Від Петра Великого до Сталіна. Російська загроза Європі“. Як виходило з голосів німецької преси, на виклад явилася численна й добірна аудиторія, а тема викладу була на стільки актуальна, що н. пр. в недільному числі „Фелькішер Beobachter“ редактор Теодор Зайберт, видно спонуканий висновками професора Шіслера, написав окрему велику передовицю п. н. „Хронічна загроза зі Сходу“.

Ці факти говорять за себе. Нема жадного сумніву в тому, що помітна тепер певного роду переміна думок про суть й сенс військових подій на Сході. Ця переміна заключається ось в чому.

Досі провідним кличем гігантської боротьби, яку нац.-соціалістична Німеччина почала пам'ятного 22-го червня ц. р., був клич боротьби з більшевизмом й жидівством. Цей клич, очевидно, й далі не втратив своєї актуальності, бо ж ясно, як бачимо, що саме в Москві залишився ще на континенті наймогутніший й найбільш небезпечний ворог, котрий тільки виникнув відповідного моменту, щоби як лавина покотитися на Захід й залити цілу Європу. Комуністична ідея, котра при тому непроглядні більшевицькі орди окрилювала, це, безумовно, суто жидівська ідея, а також расово по своїй приналежності є жидівською велика частина більшевицької верхівки. Слушно в останній своїй мюнхенській промові сказав Філер, що за особою Сталіна він по більшевицькому боці бачить... Кагановича й інших жидів.

Проте, справа на тому далеко не вичерпується. Коли безсумнівним фактом є, що теперішня більшевицька Росія, це країна цілковито опанована й кермована жидами, то все ж таки, тим більше безсумнівним є факт, що вона є Росія, що більшевицьку систему, у великій мірі, там здійснили корінні росіяни, що широкі круги російського громадянства більшевизм піддержують не за страх, а за совість, що на кожен випадок, його толерують, що його не вміли чи не хотіли зліквідувати, словом, що маємо тут до діла зі світоглядом, системою ідею, котрі — можна говорити, що хто хоче — випливають з душі, психіки й історії російського народу. А ствердження цього факту, зрозуміло, пересуває питання про суть боротьби на Сході на цілком нову площину, котра до живого заторкує й наші національні інтереси.

Але заки прийдемо до ґрунтовнішої аналізи видвиженого питання, послухаймо висновків професора Шіслера:

Беручи за вихідну точку візію поруйнованих німецьких твердинь в прибалтійських провінціях, в котрих лицарі радше самі себе висадили в повітря, ніж мали би здатися росіянам, прелегент в першу чергу вказав на російські інвазії в прибалтійській області продовж 16-го й на початку 17-го століття, котрі закінчилися, як передають, багатомовним мільдунком Петрові Великому, що „в Лівляндії вже нема що руйну-

Ген. директор турецького торговельного уряду їде до Берліна

ЦАРГОРОД. — Генеральний директор торговельного уряду, Ахмед Джеміль Дажшон поїде в найближчих днях з кількома своїми співробітниками до Берліна, щоби

там навізати контакт з відповідними німецькими чинниками в справі виконання німецько-турецького торговельного договору.

вати". Нав'язуючи до цих фактів, професор Шіслер, вказав на глибоку й непереможну пропасть між Росією й Європою, котра, на його думку, базує на таких 4-ох причинах: 1) Церкву й культуру перейняла Росія не зі Заходу, але з Візантії; 2) Довголітня монгольська неволя відрізала Росію цілком від Заходу; 3) Кривавий терористичний режим цих монголів, затроїв російську національну душу; 4) Він, одночасно, зосередив повноту влади над підданими в руках московських великих князів.

Отже від моменту, коли починаючи 15-им століттям, централістична Росія поставила за мету своєї політики здобуття Царгороду, віра в окрему місію Росії в світі виринає постійно в різних видах. І Росія вважає, що саме вона є тим третім Римом, котрий по упадку латинського Риму й по упадку Візантії, має спасти світ. То знов, як учив Достоевський й словянофіли, — Росія вірить, що тільки вона може оздоровити „гнилий захід (?)"! Або, як тепер вчили і вчать Ленін й Сталін, Росія має шляхом більшовизму принести людству щастя і рай на землі. Вкупі з тим йшов гігантський територіальний розвиток Росії. Від 1500 до 1900-го року її область зросла з 2-ох мільйонів на близько 23 мільйонів кв. кіл., та охопила рівно 1/6 частку земського гльобу.

Далі прелегент вказав на поразяючу схожість політичних методів Петра Великого й теперішніх більшовиків. І там і тут ми помічаємо однакову жорстоку безоглядність у відношенні до життя людини, на те тільки, щоби за всяку ціну досягнути наміченої цілі. Єлисавета й Катерина II. послідовно йшли по цій самій лінії, при чому

головно Катерина II. дуже зручно виграла суперництво Австрії і Пруссії, щоби таким чином Німеччину цілком підчинити російським впливам. У зв'язку з цим прелегент згадав про т. зв. завіщання Петра Великого, в якому є ясно очеркнені майбутні політичні цілі Росії, себто панування Московії над світом шляхом повного поборення Заходу.

В 19-ому столітті здійснення тієї мети проводить Росія послідовно й неупинно. Вона поширює свої володіння на південь, добуває Кавказ, а потім швидко перекидається в Азію, де доходить аж до областей Амуру, Усубії, захоплює Сахалін, Туркестан, район Туркменії й доходить під кордони Афганістану.

Характеризуючи коротко російську політику Бісмарка й Вільгельма II., проф. Шіслер вказав на нечуваний контраст у соціальному положенні низових російських мас і малої владної верхівки, який мусів викликати революційну атмосферу в нутрі й остаточно довести до вибуху останнього перевороту. Для опанування назріваючого перевороту російські можновладці все мали одну рецепту: війна й закордонна експансія. Але, коли за царської Росії соціальна нужда була сяк-так виносимна, то під пануванням Леніна й Сталіна вона зросла неімовірно. Ось чому, раніше чи пізніше, більшовицькі полчища мусіли б рушити проти Заходу, себто, конкретно, проти Німеччини. Цей похід випередив й задавив у самих первопочинах Фірер Великонімецьчини, dokonуючи в дійсності діла на історичну міру.

Стільки німецький професор. До його висновків ще повернемо.

Д-р Павло Лисяк.

Церкви в Україні

Церкви по селах України здебільша заховані в садках дерев'яні або муровані, у містах великі, просторі, на головних площах або при більших вулицях, у внутрі багато улажені, звичайно з добрими мальовицями. — Це було колись, до революції, до приходу до влади апостолів сатани. Тепер за церквою в Україні треба шукати, не так як давніше, що вже здалека видно було церковні бані, — тепер, як що деяка ще залишилася, то перероблена на „клуб" або зсип збіжжя, або інший склад. Стоїть без хрестів, без бань, якась безформна будівля і тільки з трудом можна у ній доглядати первісний вигляд церкви. По містах й містечках або не залишилося з них ні сліду, бо висаджували їх динамітом, а з камення і цегли будували інші будівлі, або стоять вони ще, але бідні, обідрані та висміяні немов Христос на Голгофі.

Перша церква, яку я побачив у первісному вигляді, була щойно на передмісті Полтави. Заховали її мабуть червоні на „показ", бо залишилася зі всім улаженням і хрестами на банях. Друга полтавська церква, дерев'яна, збудована мабуть кошовим Кельнишевським, збереглася тому, що артисна своєю архітектурою і різьбами та її заховали як музей. Інші полтавські церкви замінили на склади.

Тепер прийшло відродження церковного життя, населення починає очищувати церкви, зносити церковну утвар та ікони, що їх вірні частинно поховали в часі розгрому церков, та приспособлюють їх як можна до відправи. Всі тішаться, що повернулася свобода релігії, що знову будуть спокійно молитися, христити діти і вінчатися — без кари, без переслідувань. А то за панування червоних деякі християни, діти, але потайки; крадькома приносили до якоїсь означеної батюшкою хатини там християни. Робили це так, щоби не звернути уваги на себе, а то було б попасти й батюшці й родичам. Багато дітей усім нехристиянським, не вміють молитви, не ходять до церкви. Бачив я також дітей у цер-

кві: стоять, розглядаються, сміються. Усе це для них нове, незрозуміле й дивне. Та все ж таки багато родичів, головно матерей, вчили дітей молитви та виховувало їх у християнському дусі, оскільки цього не нівечило більшовицьке виховання. Родичі знову живуть, як самі признаються „на віру", не признаючи совітського вінчання дійсним. Бо й що ж це було за вінчання. Прийшов молодий з дівчиною до ЗАКСУ, заплатив 30 карбованців, розписалися — ну й вінчання готове, а „непонравилось" — як кажуть — так знову до ЗАКСУ, заплатили 50 карб. тай розвелася. Словом свобода, як звичайно, у раю.

Священиків таки дещо переховалося, хоч ішла проти них страшна нагінка й переслідування. Одні крилися і потайки сповняли свої обов'язки, інші змінювали професію і були сторожами по фабриках або й звичайними робітниками. Про таких багато меш-

канців, головно молодших, й не знають, що колишні батюшки, і мені не приходилося шукати їх. Не знаю, чи дійсно не знали, що це священики, чи вички не хотіли зрадити його. Було, що відрікалися свого священства, та ставали „добрими" совітськими діячами. Це слабодухи, та не раз умовини змушували їх до того, хоч коли залишалися вони й надалі вірні своїм Усі священики, яких я пізнав, були це стрі люди, збідовані та залякані. 1933 ними російсько-царськими поглядами, країнців, справжніх, ідейних, ледве могли дошукатися. Коли я бачив їх, як, сніпний раз, по роках, відправляли у Богослужбу, то мав враження, що вони вже забули вже свої обряди та що вони немов їх собі пригадують. Біда була з українською мовою, хоч з українською мовою, але важко їм це йде, бо не могли вимовляти по російськи. В одній сті на перший відправі (було це в Успенія Пречистої Богородиці), між вірними та слухав відправи. Бачив, як старався вимовляти по українськи, та кілька разів забувся та вимовив „Господи, милуй", збентежено поглядав на вірних, знову починав по українськи.

Нарід, головно старше покоління, радіє з віднови церков та з поверненням релігійної свободи. Пригадую собі, що в Проскурова увійшло нас кількох до старої хати й один з нас привітав коханою словами: „Слава Ісусу Христу", та вона плакалася. — „Вже двадцять літ не чула цього привіту" — сказала вона (була латинниця). Також скільки разів довелося мені говорити по селах на зібраннях, що тепер знову можна свobodно молитися та виконувати релігійні обряди, то люди християлися і з радощів плакали. По зворушливі сцени можна було бачити скрізь під час перших церковних відправ. Вірні приходили до приватних у церкві, яків німецької армії та дякували їм за те, що вони повернули їм церкви та що пер можуть знова спокійно молитися. Полтаві у церкві після Богослуження, ступив до мене якийсь старший чоловік та почав ломаною німецькою дякувати, а коли довідався, що я убилий із Західної України, обняв мене, плакався зі мною із радости, що зустрів визволений церкви брата. При тому говорив, що у 1918 р. пізнав у Києво-Лаврі Митрополита Андрея Шеншицького.

— А чи живий, чи здоровий наш митрополит Андрій — розпитував він мене.

Нарід оживає, прокидається у нове релігійне життя, виходить з убогості на світ, немов із катакомб, в яких жили воно за панування новітніх Героїв. Двадцять три роки царствували на Україні.

Осип Залозний

Турки про новий європейський лад

ЦАРГОРОД. — Відомий турецький журналіст Наді висловлює в „Джумгуріет" свій погляд на новий європейський лад. Він вказує на те, що європейські народи в постійному бажанні нищити взаємно себе, частіше спричинили не лише нужду і знищення європейського континенту, але дали також іншим континентам змогу витягати з європейської воєнної метушні користі. Злучені Держави Півн. Америки завдячували, так говорить автор, свою позицію великодержави світовій війні.

Наді думає, що надійшла хвилина, в якій європейські народи усвідомлять собі те, щоби покінчити з цими ворожими діями, якими самих себе ослаблюють та погодяться з думкою, хапатись тільки тоді за зброю коли європейській спільноті грозить небезпека іззовні. Таке переконання, яке виключило би раз на завсиди воєнну небезпеку в середині європейського континенту, оформи-

ло би європейські інтереси в одну єдину цілі. Така спільнота інтересів на зовні була би в значній мірі розв'язкою для всіх європейських країн.

Дальше стала б оборона Європи єдиним політичним питанням. Наді є переконання, що так подумана Європа була б найбільшою потугою світу. Вона була би значіння цілого світу. Коли б Наді перевела цю ідею, то вона виборола б більшу перемогу в цій війні. Це була б європейська перемога.

Жертви на Фонд України
Студента слати до України
Краків,konto 2.331. із записом
ням „Студ.-Фонд".

У подільському селі

СЕЛО ПРАЦЮЄ З ВІРОЮ, ЩО ДІЖДЕТЬСЯ КРАЩОЇ ДОЛІ.

Львів, у листопаді 1941.

Як так говорити в селі про різні господарські справи, почуєте заодно одно:

Ех, якби так німці прийшли були до 1939 року — чого воїни не мали б! І то було б нам дати тоді те, що нам мали дати в контингенті сьогодні!

А, справді, в 1939 році був у нас налітний урожай і селянські стодаки та вгналися від всякого добра, зовід пшениці й жита. Були випадки, коли не знали, що з такою кількістю робити, просто не мали його де діти. О нашого краю прийшли більшовики, щоб збувати зерно майже за безціну. Який селянин оповідав нам, що з торгів пшениці намолодив він у тому році над 40 сотнарів зерна і зараз по селі більшовиків продав більшу їх частину. Аж по великих просьбах — чортів там жидам по 14 золотих за сотнар.

А не те сьогодні. По — перше: найкращі селянські ґрунти забрали були під війну, а величезна більшість господарств, приступила до колгоспу, обдірана ворожими й крадіжками і найближчих піль, мо-

же, продукувати тільки незначну кількість до овся. А в колгоспі, хоч він обіймав

також краще найкраще управління і політику, ніж окремі села, зараз за людськими

силами — господарями, відома річ, по-на (було, тому з такої господарки ба-зисів довелося немогло. По — друге: знач-браних, людських піль забрали були під

моменту і зрозуміла річ, що всі ці, то і рави ріалі відпали. А третє — али. По — цюгорічне літо зі своїми спе-уло б і тами, то знов зі сильними спе-них ві-ало ні трохи добромую врожа-у пер-з одної килимної машини

у пер-з одної килимної машини (нор-вали їм ледви-ше 100 кг.), а морт бара-и та що йме-амість нормальних сто —

молитися, о цього року зародила ка-рший іх 30-ірки — цим він буде на-ецькою кож-ане йому хліба. Допом-що я у б-кож різними кашами (яч-

а мене, як-що зустр-

ри тому у Києво-идрея Ше-

Хмельницького

Вий наш дити розгулялися на морі. Від ав він мав сильні шторми, біла

тється у ньому два кораблі, від тижня не одить з у-Данціга голандські та фран-

в яких к-зиму не булоб гаразд ви-их Неро-де все одно, раз відсум-

вали на і-ва-ти. Турчина навіть лег-сип Зале-

Сиваш легко переходи-ла півд кінноті. Після вікторії

или і-сь Хмельницькому, що панц-з турками буде легкою,

вітря-а сила проти них вста-чення

ено ий, рітмайстер, відвів си в одну-ш високого вікна, що зай-

опейський-ком. Сонце криваво горі-сів на зовн-ерунками.

е, коли короля зламають де капітанові пережити

на Європ-и. Наді е те-рити, — промовив Мро-

мана Евро-явши укохане капітаном

о світу. Во-ить у свого Володислава

Коли б Нім-Марс ніщо інше як спорз-

на виборо-іній. Це бу-

рестив руки на панцирем

хлілесс, що електор Бран-рст Фридрих Вільгельм,

розуму й твердої руки. алеко піде.

знаю, — відповів Моро-ше, що простий вояк, три-

мінна, гречана, пшоняна), фасолєю та ку-лешєю; це зрештою робить що-року.

Слід теж згадати, що в цьому році ово-чеві дерева у нас дуже слабо зародили. Взагалі садовини у нас обмаль, тимбільше, що за останні два роки багато овочевих дерев вимерло або було знищених, а мо-лодняку ніхто не плекав. Для повноти образу додамо, що не зародили також по-мідори.

Пишучи про господарські справи, не можемо не згадати й тої обставини, що на селі дається сильно відчувати недостача коней та возів. Це тому, що більшовики, відступаючи, забирали масово і коні і во-зи зі собою. Очевидно — ще більше від-чувають на селі недостачу таких потріб-них до праці молодих, здорових мужчин, що не повернулися досі ні з німецько-поль-ської, ні з німецько-більшовицької війни. З села, що має кругло 2.500 душ населення, не повернуло досі з цих воєн 86 примусо-вих вояків: 34 з першої війни та 52 з остан-

ньої. Тому то важко було селу обробити цюгорічні жнива та пшаво йшло тепер, восени, копання і звоження бараболі, осі-ня орка, вивоження обірника в поле і т. д.

Та не зважаючи на все те, не зважаючи на дошкульну недостачу взуття серед на-селення і дошкульне зими цієї осені, на-ше село свою роботу, хоч і з великим тру-дом, виконало у сто відсотках. Воно і зво-зить (декуди вже зvezло) приписані кон-тингенти в зерні (пшениця, жито, овес, яч-мін), бараболях, ясі, молоці, сіні й соло-мі; воно серед найбільших зусиль зуміло впоратися з усіма роботами й обробити все поле, щоб ніодин його кусник не стояв облогом.

Через майже двоохлітнє більшовицьке лихоліття село залишилося без того най-необхіднішого.

Та все те наше селянство, привикле зда-вна до всякої біди, переносить зі стоїчним спокоєм. Відвічні злидні і незвичайно твер-де життя загартували його до тої міри, що воно ставить мужньо чоло і найтяжчим життєвим супротивностям. Воно працює з запалом та з надією, що такі діждеться кращої долі й поправи відносин.

Львовянин.

— о —

Райхсмаршал Герінг присвятив посмертну згадку полковникові Мельдерсові

БЕРЛІН. — Райхсмаршал і головний ко-мандант німецьких летунських сил присвя-тив полк. Мельдерсові на сторінках щоденника „Фелькішер Беобахтер" посмертну згадку, в якій висловив свій жал і жало-бу німецького народу за старшиною, ко-трий як єдиний вояк німецьких збройних сил носив найвище відзначення хоробрості. Зі зворушенням пращється німецька

летунська зброя з своїм найхоробрішим воїном, що був переможцем в більше як 1000 летунських боях і в прикладному во-йовничому дусі знищив 115 ворожих літа-ків. Непереможний цей зрязовий стар-шина став жертвою трагічного випадку. Смерть цього молодого товариша — так говориться на кінці згадки — вдаряє мене особисто найглибше.

Гім про бої в пустині

ПІСНЯ. — Пустинні війни, війни в пустині, операції в Мармаріді оцінюють в тутешніх військових колах прихильно. Англійські відділи, що атакували з відтинка Фіді-О-мар-Солум, натрапили на гострий спротив німецьких та італійських панцирних груп, які тепер перейшли до сильних комбінованих протинаступів. Провал Гайфаля без огляду на участь сильних англійських мор-

ських сил, твердо в руках німецьких та іта-лійських військ. На південному відтинку оази Джарабу англійські наступи зустрі-нули об'єднану оборону італійських диві-зій. Легкий англійський стежний віділ про-бував звідтам продертися до нутра пусти-ні Киренаїки. На фронті Тобруку іде жвава артилерійська діяльність, але дотепер не дійшло ще до більших операцій.

20)

бун із люду, безіменний чернець більше сьогодні зможе, ніж коронована голова. Олівер Кромвель, Мазарен... Батько Хмель не одважиться й снити про таке... а міг би, міг би...

І Мрозовицький-Морозенко зашепотів палко, відкриваючи серце, смілими мріями скипіле.

— Був колись у імператора Фердинанда генерал Валленштайн, знаєш його, рот-майстре? Коли Густав Адольф розгромив цісарців у пень, аж із жалю старий Тіалі помер, Валленштайн цісарство рятував. Зорі йому це віщували. Але й попри фатум йшов, спадхнув волею як багаття. Роз-громив союзників Швеції, звів під Люце-ном бій, що в ньому Лев Півночі впав, опа-нував Чехію, Шлезьк... Хотів прогнати всіх чужинців із Німеччини, змести всіх княз-ків та королевенат, великої справи підой-мався, воликі мрії викохував, не ждав на призвіл Фердинанда, як наш батько на при-звіл Володислава чекає...

— Але смертю за це заплатив, — по-хмурно промовив Гловацький, — я тоді в Празі стояв із затажцями. Згодом мені пол-ковника Бутлера, що Валленштайна вбив, показували...

— Проти зір не міг іти. Погасла зоря Валленштайна, дюка Фридланду, але може зійшла вже зоря Хмельницького, сотника Чигрину...

Замовкли обидва. Скрипіло перо Усе-вича. Капітан диктував врівчисто, швидко, що навіть Усевич, битий в письмі, не міг поспівати.

В кімнату вбіг Реміг'ян Сурина, низька-вий драгунський поручник із золотим чу-

бом. Боявся приступити до капітана, що важко підвів голову над паперами. Сурина був блідий.

— Що таке, поручнику?

— Вашність капітане, Котровича най-шли хлопята за Ланггартовою брамою. Мертвий — шаблями посікли сердегу.

— А листи?

— Нема, капітане...

І Реміг'ян Сурина відступив, боячись, щоб батько його не вдарив із пересердя. Але Хмельницький мовчав. Дивився перед себе, не бачив нікого. Кинуту йому рукави-цю в обличчя. Чатували на нього, чатували скрізь — між чужими й між своїми.

Гондіус, конфідент королеви шведської, писав того вечора кавалерові Магнусові деля Гарді, що його приїзд до Геданума конечний. Хмельницький бо виглядає на мужа рішеного діяти, наперекір усьому.

Партія шахів йшла далі. Шамшів пісок, він одмірюючи години, тихі години в Гон-діусовому домі. Свічі запалювали карма-зиновим блиском очі Гондіусових предків, що остаточно визирали з поза золочених рам. Горів ватран і тріщала соснина, вистрі-лювала розжевренними скалками. Затишно і тепло було тут, у патриціанській господі, за цими високими вікнами, при вині, що грало в келихах, при шахах, королівській грі. На дворі змагалась осіння негода: да-ремно виглядали морці Ельмових вогнів, прикро було бути на морі в цю пору.

Вільгельм Левассер де Боплан, чекаючи на свою чергу до шахів, підійшов до ве-личезного глобуса, поритого дрібними бу-ковками. Моря, ріки, озера, країни, міста й фортеці рисувались на ньому таємничими

Над могилою полк. Мельдерса

Ще не прогомніли звуки прашального марша „Я мав вірного товариша“ над гробом ген.-полк. Удета, що згинув на стійці, а німецька армія і німецький народ вкрилися знову жалобою по трагічній смерті найславнішого свого летуна, полк. Мельдерса.

Батько бл. п. полк. Вернера Мельдерса, Віктор Мельдорес, згинув в березні 1915 р. підчас світової війни як поручник. Маленькому Вернерові було тоді 2 роки. Після того як молодий Вернер у 17-ому році життя закінчив середню освіту, він забажав стати вояком. В 1931 р. Вернер Мельдерс як підхорунжий, вступає до тодішньої німецької армії, що з наказу версаяських „диктаторів“ нараховувала тоді 100.000 вояків. Таких кандидатів на старшин у тій армії було тоді 60. Зпоміж них усіх вибрали тільки 3-ох. Між ними був і Вернер Мельдерс. Свою військову кар'єру Мельдерс почав у піхоті, але згодом перейшов до летунства. Але воно не пішло йому легко. Підчас першого перегляду його відкинули... як нездібного до летунської служби... шойно за другим разом він потрапив між врилатих вояків. Після дуже солідного летунського вишколу Вернер Мельдерс став згодом провідником шкільної ескадри у Верль у Вестфалії. З його школи вийшли такі знамениті летуни, як майор Вік і майор Езав та інші. В 1938 р. Вернер Мельдерс брав участь у боях в Іспанії. За свої героїські вчинки національна Іспанія нагородила його хрестом з брилантами і ще двома відзначеннями. Вибух війни захопив Мельдерса на заході, де він стояв у погрітві. Підчас боїв у Франції раз зістрілили літак капітана Мельдерса, але він врятувався легкопадом. Після 4-ох тижнів полону він вернувся в летунські ряди.

Так 28-літній летун-герой, переможець у 115 боях на всіх бойових фронтах теперішньої війни, відзначений найвищими ордерами німецької армії згинув, як на іронію долі, не з руки ворога, але в летунській катастрофі, підчас службової поїздки з одного міста Німеччини до другого. Таксамо як генерал Удет, погіб він підчас того, як випробовував особисто апарати зовсім нової продукції. Оба згинув на стійці. Так-

само як вже перед ними згинув на стійці від кулі ворога або при сповнюванні своїх військових обов'язків цілий ряд найвищих старшин німецької армії всіх родів зброї. Між поляглими є імена славних капітанів підводних човнів і колишній шеф генерального штабу, що був головним командантом. І час від часу щоденник приносить вістку про героїську смерть знову якогось високого старшини, команданта бригади, дивізії, корпусу, армії...

Чому? Тому, що старшини німецької армії не визнають ніякої різниці між собою, а звичайними вояками, коли їде про те, щоби наразити своє життя. В німецькій армії не існує привілей етапних позицій для команданта. Навпаки: німецький командант мусить бути прикладом для своїх вояків. І тому кожний німецький старшина вважає це зовсім природною річчю, що його місце завсіді там, де найбільша небезпека, що він мусить особисто перевірити, чи дійсно дана позиція до врятування або, чи надається на вихідну точку для дальших операцій. Тому німецький генерал в перших бойових лініях є явищем зовсім звичайним, майже щоденним, а німецькі штаби працюють у безпосередній віддалі від фронту. Німецький старшина найтісніше зв'язаний з вояком, а вояк зі старшиною. Ось це тайна німецьких перемог! Це відповідь, що значить ця магічна вищість німецької команди над проводом якоїнебудь іншої європейської армії! Ось, в який спосіб повсталася славна ніде інде не існуюча дружба в німецькій армії, що лучить більше армію в могутню, об'єднану одиницю, як всі регулямінові приписи про військову дисципліну.

Однак таким чином — хтось може зробити таке застереження — німецький старшинський корпус небезпечно наражає існування держави. Так, це правда. Але одночасно в цей спосіб також вишколюється на командантів щораз нові кадри молодих старшин і підстаршин. Недавно читали ми про надання високого відзначення підстаршині, який обняв команду полку, коли погнали його командант, заступник і адютант. Обняв команду полку і довів операцію до успішного кін-

ця. Приклад командантів творить чуда. Він підбадьорює не тільки, щоби виявити героїську відвагу, витривалість і спокій духа, але також і до вияву власної ініціативи та до зацікавлення цілим полем бою. Коли вояцька мужва є тілом, то старшини її душею. А коли ріднуть ряди старшин — раз доповнюють їх наслідниками, яких єдиним бажанням є стати гідними слави їх героїських попередників...

Якіж сумні порівняння насуваються з історії польсько-німецької війни! Коли без перерви здовж і поперек фронту їздив почальний Вожд Німецької Армії — який зрештою робить це саме по сьогоднішній день на всіх бойових фронтах в Європі — коли підчас інспекційного об'їзду погіб німецький генерал артилерії, Фріч, польський почальний вожд, польські генерали і польські вищі старшини думали в першій мірі про власну безпеку, про використання військових поїздів, щоби рятувати свої особи і свої родини. Без сумніву не всі, але в своїй величезній більшості вони зробили з такої поведінки масове явище, яке перейшло до історії, як один з чинників, котрий без сумніву заважав на скорому розпаді польської армії і на такому жахливому хаосі цілого військового апарату.

Не важко надавати собі титули, пошуватися ордерами, бавитися в достіпників, рядити та балакати про свій патріотизм та імпонувати. Але важко довести, що хтось слушно займає високе військове становище, коли прийде ця хвиля найважчої проби для батьківщини, якою є війна. Не фраза, але діло є доказом зростаючої вартості людей. Ціла еліта німецької армії опинилася в рядах армії і на фронті, щоби завдяки своїм еполетам і титулам легше діставати бензину до авт, а не щоби наражувати своє життя в дослівно значинні слова. Німецька еліта дала доказ, що є костою з кості і кров'ю з жири свого народу. І даючи в жертві своє життя безцінно. Смерть Фріча, Гейдлаха, Гейдлаха і Мельдерса чимось більше, як героїською смердиниць. Вона є доказом непокінченності великого народу і безсмертності, який тим певніше веде народ до перемоги, чим більше його синів вміло принести в жертву у жертві!

— 0 —

викрутасами й цятками, розкриваючи диво всесвіту. І цей глобус, проєктований Бопланом рили Гондіусові учні на хосен завойовникам, купцям, морцям і політикам. Боплан торкнув кулю, вона почала звільня вертатися.

— Китай... Монголія... Тибет-коліска Тамерлана... дрімуча Сибір... шлях орд Атилі... Гунни, Готи... Вандали... Свеви... Україна ближче. Московія — простора країна півночі, велика глуша між Європою й Азією. Волга... пустельний край Надкаспія... Татарія... Крим, Палюс Меотидський... тиха ріка Танаїс, Доном посполито звана... і там живуть козаки... На півдні величні гори Кавказу... Losa deserta при гирлі Бористену, осьде вже топче тирсу степів бистроногий козацький кінь... Молдава й Волощина — васальства Порту... А Україна це все те, що тягнеться від Волині та Подолі аж за Дніпро... нинішній палатинат Києва, Чернигова, Брацлава... але це ще не вся Україна... вона сягає за Карпати, аж у Семигород, до Тиси й звідти ген по Танаїс. — В моїй книгозбірні, промовив Гондіус, гріючись біля ватрану, знайдете універсальну космографію пана Тіве й зовсім певно Агріппу д'Обіне з його історією, коли, інженере, хочете доповнити ваші відомості про цей чудесний край...

Боплан посміхнувся. Хто ще міг доповнити відомості про Україну йому, що двадцять років проміряв її вздовж і поперек, вивчив її люд, простудіював усе, що з Україною було колинебудь зв'язане? У той час, коли панове Тіве та д'Обіне з книг вивчали цю землю, він, інженер, вояк і політик тягом двадцяти років намагався збагнути ду-

шу цієї дивної землі та її мешканців в натурі. Але він хотів інтригувати похмурого еспанського гідальга, дон Іоакима і Альфара Гонзалеса, геданського резидента таємничого дон Кастеля Родріго, амбасадора Мадриду в Варшаві куди вислано його для перестудіювання заплутаних справ Септентріонів. Еспанець виростав у кімнаті хижим кондором. Крила його киреї стовбурчилися і тінь їх чудернацько рисувалась на килимах дужими вимахами. Хируїсть чорного Ескуріялу, притьмареного сумерком імперії, приніс сюди кастилієць.

Ахіллес, що грав із патером Мокрським у шахи, як звичайно що вечора, з цікавістю підвів голову.

— Ваша милість знає, (дещо кепкуючи, посміхаючись йовіально, говорив Боплан), що на цих просторах над Дніпром височилась колись могутня держава Києва, а нею володіли князі, яких кров тече в жилах французьких королів, внаслідок одруження короля Генриха І. з Анною, донькою могутнього Ярослава. Ця держава доходила до Дунаю, впиралась у кавказькі гори, а на півночі сягала аж до Білого моря... Це Святослав, один із основників імперії Києва, Цезар Русі, корив племена Болгарії й диктував умови східньоримським імператорам...

— Королі Галича й Володимира приймали корону від Христового намісника, докинув стиха патер Мокрський, не відриваючись від шахів.

Еспанець байдуже слухав, кивав головою. Гордовитий, призириливий усміх блукав його сухими устами.

— Дивна річ, сказав він, нація, яка таку велику державу, не вдержала її в ребує, як ви самі говорили, під ворожим пануванням...

Боплан запихкав сердитіше.

— Україна завсіді прагнула волі. Останні сімдесят літ в Україні це роки негаснучої воєни і реbelieй проти польської корони, щоб знати, чому Київ упав, не сівши на трон, шановний лицарю, що ця нація боролася власними грудьми цілий християнський світ проти невірних... Україна мала свого Егмонтів...

Еспанець зморщився, але з чемністю сказав нічого.

— Северин Наливайко, продовжував Боплан, захоплюючись, один із них. Він у на варшавському ринку лотою смертю свого зварено живцем у мідяному бичу...

— Згадайте, мості інженера, криваву вечірню Трясила, учинену поляками переможцем його Ахіллес.

— Resurrexat aut mori! Таке гасло кияків! По двох останніх реbelieях Павло Остряниці можна судити про непохитну волю козацької нації визволитися із польського ярма, не дивлячись на трибунали, що їх вчиняють губернатори Надніпрянщини, польські коронні гетьмани...

Нещадний вогник блимнув з очей панця.

— А може по таких лавках ці записки Септентріонів укоїлись раз на раз?

Боплан тримав кулаком по столу, пролилось вино й збагрянів.

(Далі буде)

НОВИНКИ

КАЛЕНДАР

ЛИСТОПАД

26. Серeda — Івана Золот.
27. Четвер — Филипа ап.

— ПОВІДОМЛЯЄМО ВСІХ ЗАМОВЛЯЮЧИХ У НАС КНИЖКИ, що покищо ДО ГАЛИЧИНИ не можемо книжок висилати, бо пачок до Галичини пошта ще не приймає. Усі такі замовлення просимо спрямовувати на адресу: «КНИГОТОРГ», Львів, вул. Чарнецького ч. 12.

«Українське Видавництво».

— УКРАЇНСЬКЕ ВИДАВНИЦТВО у Кракові склало на фонд допомоги полоненим 2000 золотих. Одночасно Українське Видавництво в Кракові пожертвувало на Фонд Допомоги Українському Студентству 2000 золотих.

— ФІРЕР переслав телеграфічно свої побажання президентові португальської республіки ген. Дефрасго Кармона в день його народження.

— 25. ЛИСТОПАДА, в день св. Йосафата, святкував Експ. Преосвященний Йосафат Коциловський, єпископ перемиський, самбірський і сніпський, свої іменини. В наміренні Достойного Солідаранта відправили в обох перемиських церквах Службу Божу. Перемиське громадянство склало своєму Владиці належний поклін.

— ШОФЕР-МЕХАНІК, українець, негайно потрібний. Умовини дуже корисні. Зголошення слати: Український Центральний Комітет, Краків, Зелена 26/7. — Відділ Праці і Суспільної Опіки.

Найновіші видання

УКРАЇНСЬКОГО ВИДАВНИЦТВА В КРАКОВІ:

Іван Франко: Без праці, казка	ціна 2.50 зол.
І. Франко: Панські жарти, поема з останніх часів панщини	3.00 "
Юліян Тарнович: З кігтів сатани	2.50 "
Богдан Левицький: Казка мого життя (Бережани)	6.— "
А. Чайковський: За сестрою	2.50 "
Соняшні кларнети — Антологія української символістичної поезії 1920-тих років	3.— "

ШКІЛЬНІ ПІДРУЧНИКИ:

А. Бабич: Таблиці логаритмів і частин величин із обсягу математики, фізики, хемії й астрономії	5.— "
Нім.-уко-український кишень. словник	5.50 "

Книжки висилаємо за попереднім надісланням готівки або за післяплатою (в Г. Губернаторстві).
Порто на кожну книжку по 80 гр.

УКРАЇНСЬКЕ ВИДАВНИЦТВО
Краків, Райхсштрассе 34.

— ПОШТОВИЙ КУРС. Кандидаткам, що вислали до Українського Центрального Комітету прохання прийняти їх на поштовий курс, подається до відома: Поштовий курс почнеться 3. грудня ц. р. Вступний іспит, від якого висліду залежить прийняття на курс, відбудеться дня 2. грудня ц. р. Особисте зголошення кандидаток дня 2. грудня в год. 8-й рано в УЦК, Відділ Праці і Суспільної Опіки, Зелена ч. 26/7. Всім прийнятим на курс висилаємо окремі повідомлення поштою. — Український Центральний Комітет, Відділ Праці і Суспільної Опіки. 5х

Всім українським переселенцям («УМЗІДЛЕРАМ»),

яких гроші є здепоновані в «Дойтше Умзідлунгс-Тройганд Газельшафт» у Берліні, подаємо до відома, що справа виплат тих грошей є унормована остаточно в слідуючий спосіб:

Гроші зложені при переселенчих комісіях, будуть виплачувані місячними ратами по 200 RM до висоти 50%, зложених сум. Другу половину зможуть переселенці одержати в дорозі кредиту. Д. У. Т. Г. буде узгляднювати тільки ті внески («Антраги»), що відповідатимуть таким вимогам:

1. Внескодавець працює на терені Ген. Губернаторства.
2. Внескодавець знаходиться в тяжкому матеріальному положенні без своєї вини.
3. Внесок є зложений на призначені до цього формулярі.
4. Обставини, як під 1) і 2), є стверджені властивою станицею уряду Ген. Губернаторства, як що петент є державним урядовцем, або властивим урядом Крайсгауптмана в усіх інших випадках.

Заінтересовані можуть звертатися до нас по формулярі, залучуючи заадресовану й офранковану коверту, а опісля присилати нам вивовнені та потверджені урядом Г. Г. згл. Крайсгауптманом внески для збірного переслання до Берліна.

Остаточного рішення Д. У. Т. Г. в справі грошей, зложених до виміни в зарядах таборів, ще не маємо.

2028 1-8

«УКРАЇНБАНК», Краків, Зелена 22.

„Кокумін“ перестерігає Москву

ТОКІО. — Японський щоденник „Кокумін“ заявляє у вступній статті в суботу рано, що переговори між Японією і Злученими Державами Америки творили головну тему дискусії, на щойно закінченому надзвичайному засіданні парламенту. Далі знаменним є, що також постава Японії супроти Світів скарикована в заяві міністра закорд. справ. Японія відзначалася дотепер супроти Світів Союзу найповнішою неутральністю. Японія стояла на основі світсько-японського пакту про неутральність і бажала оминути поширення європейської війни на Далекий Схід. — Одначе постава Світів почала ставати дивною, коли вони відкинули японський

протест з приводу нещасливого випадку „Keri Maru“ під притокою, що міни не були світського походження та пустили навіть смішну вістку, що „Keri Maru“ затонув внаслідок дій одного німецького підводного човна. Коли світський уряд не поладнає японських вимог у відповідний спосіб, то японський уряд, як підкреслив міністер закордонних справ вжне інших засобів. Коли ситуація мала би в цей спосіб загостритися, то могло б статися, що Японія буде примушена піддати контролі основи пакту про неутральність. Японія не має охоти, — кінчить „Кокумін“ свої міркування, — терпіти дальші проволоки внаслідок світських крутих і шикан.

Ірландія буде боронитися під власним прапором

ЖЕНЕВА. — Голова Ірландського уряду Девалера промовляв до відділів краєвої оборони. Він зазначив, що Ірландія піде шляхом повної незалежності. „Ірландія боронити границь своєї країни в рядах власної армії і під ірландським прапором. Сьогодні користуємо зі свободи принайменше в тій частині краю, в якій пануємо. Цю волю ми здобули за високу

ціну“. Девалера звернувся зі закликом до своїх земляків, щоби вони добровільно голосилися до місцевих відділів краєвої оборони, бо слабкість Ірландії може стати причиною до нападу.

В обличчі наїзду північно-американських військ до 6-ох графств, заклики Девалери мають велике значіння.

—О—

Бердичівська тюрма

Бердичівський часопис „Нова Доба“, пише про жахливі умовини в бердичівській большевицькій тюрмі, де каралися тисячі українців, а яких тільки рештки вирятували німці. В одній маленькій келії мусіло 35—40 людей вести своє нужденне життя без достаточної поживи і без води. В келіях було повно насікомих. Большевики екинули туди ще й гниючих котів, щоб до решти затроювали повітря. В келіях було темно, тільки час до часу освітлювали їх

лямпамі в силі 250 свічок. В цей спосіб псували собі в'язні очі. Померших не виносили з цих нор, вони гнили в келіях. При переслуханні піддавали нещасні жертви тортурам і багато від цього померло. Як уже наближалися до Бердичева німці, енкавудисти випустили злочинців та інших полили нафтою й запалили. Це були страшні сцени. Не багатьох з живих вирятували німці.

—О—

КОРОТКІ ВІСТКИ

* 3 нагоди оголошення звіту про державний бюджет на 1940 рік, який закінчився недобором 170 мільйонів пезів, міністер фінансів дав огляд сьогочасного фінансового положення. Цьогорічний стап навіть каже очікувати дефіцит 258 мільйонів пезів. Постійне зменшування державних приходів робить вирівнювання серед теперішніх умовин неможливим, так що конечні податкові реформи.

* „Японія буде під деякими умовинами примушена виповісти російсько-японський пакт про неутральність та хопитися енергійних способів діяння, коли Росія буде дальше відповідати софістичними викрутами на японські прогести з приводу затоплення „Keri Maru“. Так писав у суботу ранком „Кокумін Шімбун“.

* Війська італійського експедиційного корпусу знову добре синалися в останніх днях у боях у Донецькому басейні. Вони перемогли большевиків, які ставили опір, здобули більшу кількість міноцевостей та важну комунікаційну точку і посунулися в боях дальше на схід.

* Большевики знову робили одну з безуспішних спроб вилому з окруженого Петербурга. З яких 1000 світських воєнків, що атакували, намагалися наблизитися через замерзлу Неву до німецьких становин, згнуло більше як 500 у німецькому вогні, а решта відступила на свої становини. Дальшу спробу вилому проти цього самого відтинку дивізії підготували большевики сильним вогнем артилерії. Та знову відбито їх при значних втратах. Кількасот полонених дісталося у німецькі руки. Артилерія німецької армії взяла важні воєнні споруди в Петербурзі під успішний вогонь.

* У багатьох місцях північного відтинку східного фронту большевики пробували при піддержці панцирних бових возів проломити німецькі лінії. Світів відбито з великими втратами. З 15 панцирних бових возів, що атакували, зникла німецька оборона загально 13.

* Рішуча участь німецьких піонірів у бою зупинила перед кількома днями протинаступ світської піхоти. Піоніри заложили при вході до здобутої місцевості мінове забороло, яке большевики атакували густими лавами. Командант відділів піонірів негайно казав поставити всю зброю, що була до диспозиції, на становини і обслуговував сам протипанцирну гармату, якою він знищив два світські панцирні вози. Коли відбито більшу частину атакуючих і багато большевиків згнуло в німецьких мінових заборолах, світів покинули свої безвиглядні спроби. Третій важкий панцирний віз знищили мінами.

* З Гельсінк подають, що Світи мусять чи-

слитися з поважною недостатчею літаків, бо достави зі Злучених Держав Америки практично припинилися раз тому, що погода погана, а друге тому, що й Світи й американці не мають пілтів. Страшні втрати в літаках на європейському фронті, які зменшили також світські летунські сили на Далекому Сході на дві третини, роблять Світам неможливим здійснити їхні першіні пляни і післати пілтів на Аляску.

* Наймолодша дочка Сталіна, Светліана, мала відіхати в товаристві урядовця англійського посольства зі Самари до Тегерану. Такі подають поголоски з дипломатичних кругів Анкари. Згідно з тими поголосками дочка Сталіна має відіхати дальше з Тегерану до Америки.

* В суботу новий контингент військ покинув Лісабон, щоби зміцнити валогі на Аворах. Мова тут про технічні війська, які всіли на корабель „Карвалю Аравхо“ (4500 тон).

* Як заявив іменований маршалом Петеном окремий уповноважений для студії масонських документів, бібліотекар Вернард Фей, на основі проголошених у французькому урядовому віснику лист масонів, усунуно з різних станиць адміністрації коло тисячі урядовців. Досі оголосили в цьому державному віснику взагалі прізвища 15.350 масонів, а з провіренних документів виходить недовзначно, що французькі масонські ложі постійно впливали на міродатних французьких політиків. Напцькувальна акція масонерії за війною почалася, як це виходить із документів, уже в 1937 р. в моменті конференції в Мінхені та пізніше в травні 1939 р. перейшли вже масони до безпосередніх воєнних провокацій.

* Хоч удвоє збільшили корабельну продукцію, північно-американська флотя сьогодні більш перестаріла, як перед роком. Це виходить із одного звіту північно-американського бюро, який проголосили в „Джернел оф Коммерси“. Згідно з тим звітом північно-американський торговельний тоннаж досяг 1. жовтня 1941 р. 1.123 одиниць величиною понад 2.000 тон із пересічним віком 17,8 років. У цьому самому часі м. р. було 1.213 одиниць із пересічним віком 19,6 років. Границей віку корабля вважають 20 років.

* „Шікаго Трібюн“ пише: Після 13-місячної світської тиранії балтійські держави поволі приходять до себе після панування комуністичного терору ГПУ. Німецькі армії вітають як визвольників. У Литві і Латвії виконна влада в руках німецьких урядів, а управу переводять переважно литовці й латини. Німецька армія вирятувала вже багато тисяч балтійців, яких большевики вивезли і це причинилося до зміцнення приязні. У відбудові та організації німці доказали чудес. Хоча вони щойно від трьох місяців у балтійських державах. Багато фабрик після вивінування їх німецькими машинами знову працює.

З УКРАЇНСЬКОГО ЖИТТЯ

БРАТИСЛАВА.

Від самого початку німецько-більшовицької війни наші люди вважалися до праці — увійшли в контакт з урядом пропаганди, потворили різні комітети, працюють у радіо, в пресі, даючи матеріал про Україну.

Не спочиває й українська колонія в столиці Словаччини, Братиславі, а веде тут перед. Словаки за русофільської Чехословаччини про Україну знали не багато, та й ті, що деяке поняття мали про нас, ставилися ворожо, бачучи тільки „Руско“. На пальцях однієї руки можна було перелічити тих передовиків словацького суспільства, що цікавилися українською справою. Пустити українську статтю, просунути українську пісню — було важко. Правда, і в Чехословаччині концертували всілякі протеговані російські хори (донських козаків, Жарова тощо), і тут і там попадалися й українська пісня, але москалі подавали її перлиною української музики за свої.

Та з проголошенням самостійної Словаччини справа зразу змінилась. Прийшли до слова люди розумні, переслідувані, такі ж як і ми.

З вибухом війни українська справа стала ще актуальнішою, про нашу трагедію заговорив світ. Преса в Словаччині подавала багато вісток з України, словацькі воляки, що поверталися з боїв, передавали свої враження, при тому радіо популяризувало минуле й сучасне України.

А проте ці справжні, приятельські теплі відносини між українцями й словаками та дійсне почуття братерства витворила тільки українська пісня.

Після подій на Закарпатті збільшилась братиславська українська колонія емігрантів. Сюди, м. ін., евакуована була мукачівська Торговецька Академія зі своїм професорським складом та учнями. Також два стовпи української пісні, а саме проф. Олекса Григорюк та проф. Іван Трухляк, опинилися тут уже вдруге на еміграції. Перший поїхав до Протекторату, другий залишився у Братиславі.

За головуванням старости хору ім. Шевченка, хор учнів Торг. Академії поширився деякими буш. членами хорів ужгородського та мукачівського, й тут знову ожив колишній ужгородський „Бандурист“.

Передминулого й минулого року хор виступав тільки між своїми, дав кілька концертів з приводу різних свят та кілька разів узяв участь у вечірках. Стали члени ходили на проби точно. Хор під умілою рукою проф. Трухляка був зіспіваний, так що міг безпечно виступати і перед найвибагливішою аудиторією.

Але спершу якось не йшло. Бо де ж хор міг надітися успіхів, коли й на провінції, за часів ЧСР, під різними іменами групи та одиниці, усілякі „настоящі книжки“ своїми „виступами“ набирали людей. Аж із вибухом війни запрошено наш хор дати кілька пісень у радіо. Зразу неспішно, десь там серед ліни, але вже в скорому часі хор запрошено з концертом на неділю та зафіксовано українські пісні на радіомаксу, щоб можна було більше разів повторювати їх, наче з грамофонних кружків.

Ці наші українські пісні в радіо мусили зробити враження і на найбільш впливових слухачів, бо вслід за тим сам міністер внутрішніх справ та головний командант Глінкової Гвардії, Олександр Мах, доручив прийняти українську музику до програми радіовислани.

З того часу в словацькому радіо заодно чути українські пісні, а хор „Бандурист“ дістає щораз запрошення на виступи.

Перший концерт дав „Бандурист“ у Тренчан-

„Генерал зима бє, але по Совітах“

ШТОКГОЛЬМ. — Що зима це двосічний меч — це мусила признати навіть „Правда“. В одній зі своїх вступних статей вона пише: „З настанням морозів почалися труднощі у транспорті. В багатьох випадках треба будувати нові шляхи, щоб довести фронтові муніцію та все потрібне. Снігові зробили залізничні шляхи нездат-

ними до вжитку. Не всі ще зрозуміли, що до зими треба підготуватись і думають, що ще час. Недавно задержалося чимало поїздів з воєнним матеріалом на неодолено вдержуваних шляхах. Це абсолютно недопустиме“. Все це правда, але дійсність є така, як є, і на те нема ради.

—О—

Зїзд у роковини підписання протикомінтернівського пакту

БЕРЛІН. — У звязку з роковинами протикомінтернівського договору, який підписали 24 і 25 XI. 1936 р., до Берліна приїжджають визначні державні мужи тих великодержав, що об'єдналися в боротьбі

проти більшовизму. Цей зїзд є висловом волі світу далі поборювати світовий більшовизм. Відкриття цього зїзду державних мужів відбудеться сьогодні в формі святочного державного акту.

ських Темпліах. Це ж світової слави живець із міжнародними лікуваннями й ми, їдучи туди, побоювалися за успіх. Але українська пісня, оцей могутній витвір української співучої душі, сама зробила собі рекламу.

Ще кращі осяги мав „Бандурист“ у другому світовому живці — Пештянах. Театр був там набитий по береги. До 40-особовий мішаний хор виступив у розкішних українських одягах. Тут повітав нас голова Словацької Матиці, найбільшої освітньої словацької організації й вітав нас не тільки, як репрезентантів української пісні, розповсюдженої по цілій Словаччині, але й як носіїв братання двох культур та пропагаторів українсько-словацьких культурних звязків.

Українська пісня і що міжнародно вибагливу аудиторію взоніла за серце. Кожну другу-третю пісню прийшлося повторювати. То не були оплески, а була буря, один шум від захоплення. На цьому концерті було багато військових, словацьких і німецьких старшин. Вони просили диригента хору дати на другий день концерт для війська. Перед концертом у старшинській столічці вгостили „Бандуриста“, а воляцтво зібрало окремі доток на цілі хор — вісімсот корон.

Можемо собі уявити ті успіхи, коли на наступний концерт до Понажської Бистриці один словацький журналіст їхав із нами туди аж з Пештян, бо хотів почути українську пісню, хоч був на наших концертах уже двічі.

Після короткої перерви нещодавно „Бандурист“ знову дав концерт у найбільш на південь висуненому словацькому містечку Середі. Тут нас привітали надзвичайно гостинно, українська пісня й українські танки очарували словацьке громадянство, а після вистави улаштували нам, як і всюди інде, дійсно пир, а не гостину. Словацька душа, коли розігріється, така щира, як і українська. Гостини б до схочу, чим тільки можуть, та що з того приємного братнього оточення годі вирватись. На цьому концерті був і начальник округи з дальшого міста Грнави і вже певно, що запросить нас і туди.

Репертуар зложений так, що на перервах проходять українські народні танки (козачок, гонимітер, Катерина, Запорожець), які вивчила пані Шпилькова.

В найближчу неділю поїде хор до Турчанського Мартіна та до Ружомберку, де жив колись Глінка, а також до Банської Бистриці.

Українська пісня — це наш дорогий окарб. Він лучить не тільки нас, але здобуває любов для українського народу і серед чужинців та приносить йому славу, як народові не лише з великим минулим, але й з великими надбаннями своєрідної культури.

В. Гренджа-Донський.



ЗАМОВЛЯЙТЕ!

НОВИНА НА КНИГАРСЬКОМУ РИНКУ!

Появився з друку

**Новий кишневий
німецько - український
СЛОВНИК
ПОВЕРХ 10.000 СЛІВ!**

Словник виданий на гарному папері, 378 сторін друку, форм. 6x8 см., вигідний до ношення в кишені.

ЦІНА 5.50 ЗОЛ., З ПЕРЕСИЛКОЮ 6.— ЗОЛ.

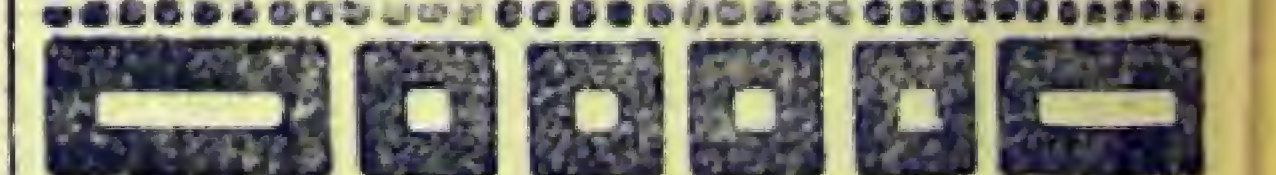
Питайте за цим словником

... по всіх книгарнях! ...

Висилаємо тільки за готівку або за платістю.

До Німеччини посилки за посиланням не можна. Хто з Німеччини хоче отримати наші книжки чи відзнаки, мусить виставити чеком на нашеkonto ч. 68.085 в Берліні гроші, а нас повідомити карткою, що маємо вислати. — Чеки до пересилки грошей можна дістати в кожному поштовому уряді. Там також почнуть, як такий чек виставити.

Замовляти: „Українське Видавництво“
Краків, Райхсштрассе 34.



Дрібні оголошення

До солідної німецької родини пошукується дружина, безоглядно чесна й чиста, яка бодяк дещо розуміла би по-німецьки. Зголошення: Краків, вул. Гертруди 18, мешкання 5. 2924 24

Купимо особове і 2—3 тонове тягарове авто в доброму стані. Зголошення „Українське Видавництво“, Краків, Райхсштрассе 34. 2917 23

Домашню помічницю, яка вище частинно зарплата дещо по-німецьки, прийме німецька родина. — Вонсовича 14, мешк. 8. 2925 1-2

Пошукую сина Антона Тучака із Карпатської України. — Хто знає про нього, прошу подати вістку на адресу: Антін Тучак, Мокре, пошта Шави. Прошу передрукувати це оголошення в усіх українських часописах. 2927 1-1

ЦІНА ОГОЛОШЕНЬ: Ціла сторінка 600 зол., пів сторінки 320 зол., 1/4 сторінки 180 зол., 1/8 сторінки 150 зол., 1/16 сторінки 80 зол.
МЕНШІ ОГОЛОШЕННЯ: 1 міліметр ширини і шпальти (або його місце) 1 зол. — В тексті 100% дорожче, на першій сторінці 200% дорожче.
ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ: 30 сотиків за слово, найменше 8 зол. Для шукаючих праці 15 сот. за слово. Матримоніальні по 50 сот. за слово.
КНИЖКИ: Всі книжки нашого видавництва продають книгарні й адміністрація видавництва. Хто хоче замовити книжки просто на свою адресу, — повинен наперед прислати належитість і на пересилку, а тоді вишлемо бажані книжки.

ПЕРЕДПЛАТА „Кр. В.“: Передплату треба вислати згори. Передплата однакова в краю й закордоном. Часопису на кредит не можемо вислати. При зміні адреси треба все подавати попередню адресу.

ВИСИЛКА ГРОШЕЙ: Гроші на передплату з Генерального Губернаторства треба посилати переказами або чеками нашого видавництва Sch A Warschau Nr. 3.812, з Німеччини чеками нашого видавництва з Postscheckkonto Berlin № 68085.

З Протекторату: чеками „Українського Видавництва“ Postscheckkonto Prag 78.513. — Із Словаччини чеками Tatba banka, filialka v Bratislava, Bratislava, № 5015 на р-к Ukrainiske Nakladatelstvo v Krakove. — Курс 1 нім. марки 2 зол., 1 чеської кор. 0.20 зол., 1 словацької кор. 0.20 зол. При висилці грошей все треба подати на що призначені гроші. Звертаємо увагу: подавати чітку і докладну адресу.

За Редакцію відповідає начальний редактор М. Хомяк у Кракові. Видає „Українське Видавництво“, Краків, вул. Райхсштрассе 34, II. Тел. 2923

З друкарні „Нова Друкарня Денникова під наказною управою, Краків, вул. Ожешкової 7, тел. 102-79.

Verantwortlich für den Gesamtinhalt und Anzeigenteil: Hauptschriftleiter M. Chomjak, Krakau. Verlag: „Ukrainischer Verlag“ G. m. b. H. Krakau, Reichsstrasse 34, Fernspr. 290-39. — Druck: „Neue Zeitungsdruckerei“, Kommissarische Verwaltung, Krakau, Orzeszkowagasse 7, Fernsprecher 102-79